



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
18 August 2018
Russian
Original: Arabic/English/French/
Russian/Spanish

Семьдесят третья сессия

Пункты 95 и 102 первоначального перечня*

Создание зоны, свободной от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока

Опасность распространения ядерного оружия на Ближнем Востоке

Создание зоны, свободной от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока

Доклад Генерального секретаря

Содержание

	<i>Стр.</i>
I. Введение	2
II. Замечания	2
III. Ответы, полученные от правительства	5
Куба	5
Эквадор	6
Мексика	7
Марокко	8
Катар	8
Российская Федерация	9
Сирийская Арабская Республика	9
Турция	12
Украина	14
IV. Ответ, полученный от Европейского союза	15

* A/73/50.



I. Введение

1. В пункте 10 своей резолюции 72/24 о создании зоны, свободной от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря продолжать проводить консультации с государствами этого района и другими заинтересованными государствами — в соответствии с пунктом 7 ее резолюции 46/30. Ассамблея просила с учетом развития ситуации в регионе запросить у этих государств их мнения относительно мер, изложенных в главах III и IV исследования, содержащегося в приложении к докладу Генерального секретаря от 10 октября 1990 года (A/45/435), или относительно других соответствующих мер, с тем чтобы добиться прогресса на пути к созданию зоны, свободной от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока. В пункте 11 той же резолюции Ассамблея просила Генерального секретаря представить на ее семьдесят третьей сессии доклад об осуществлении указанной резолюции. Настоящий доклад представлен во исполнение этой просьбы.

2. 6 февраля 2018 года Управление по вопросам разоружения направило всем государствам-членам вербальную ноту, в которой их внимание было обращено на указанные пункты этой резолюции и в которой им было предложено изложить их мнения по этому вопросу. Любые ответы, полученные после 15 мая 2018 года, будут размещены на веб-сайте Управления по вопросам разоружения (www.un.org/disarmament/) на том языке, на котором они были представлены. Никакие добавления издаваться не будут.

3. Ответы были получены от правительств Катара, Кубы, Мадагаскара, Марокко, Мексики, Российской Федерации, Сирийской Арабской Республики, Украины и Эквадора и приводятся в разделе III настоящего доклада. Ответ, полученный от Европейского союза, приводится в разделе IV согласно формам участия, предусмотренным в резолюции 65/276 Генеральной Ассамблеи.

II. Замечания

4. На шестьдесят первой очередной сессии Генеральной конференции Международного агентства по атомной энергии в сентябре 2017 года арабские государства — члены Международного агентства по атомной энергии вновь обратились с просьбой включить в повестку дня пункт, озаглавленный «Ядерный потенциал Израиля». Тем не менее уже второй год подряд те же самые государства решают воздержаться от представления резолюции по данному пункту и выражают надежду на то, что с учетом этого решения их усилия по созданию зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения, на Ближнем Востоке будут приняты благосклонно на Конференции 2020 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия. Израиль выразил сожаление в связи с включением этого пункта в повестку дня и призвал Группу арабских государств воздерживаться от включения этого пункта в повестку дня на будущих сессиях Генеральной конференции.

5. На заседаниях Первого комитета в ходе семьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи в октябре 2017 года государства продолжали поддерживать идею о созыве конференции по вопросу о создании в районе Ближнего Востока зоны, свободной от ядерного оружия и всех других видов оружия массового уничтожения. Хотя многие государства критиковали отсутствие прогресса в деле со-

здания такой зоны, новые идеи предложены не были, а две ежегодные резолюции по Ближнему Востоку, внесенные на рассмотрение Египтом, включали только обновленные технические данные. Представитель Российской Федерации выступил с заявлением, в котором он выразил обеспокоенность по поводу отсутствия прогресса в деле созыва конференции по вопросу о создании такой зоны и негативных последствиях, которые это может иметь для Обзорной конференции 2020 года. Представитель Российской Федерации сослался на рабочий документ, который был представлен на прошедшей 2–12 мая 2017 года в Вене первой сессии Подготовительного комитета Обзорной конференции 2020 года и содержал конкретные идеи, касающиеся договоренностей о дальнейшей работе (NPT/CONF.2020/PC.I/WP.31), а также напомнил о своем намерении провести интенсивные консультации в ходе семьдесят второй сессии Ассамблеи с представителями стран региона по вопросу о шагах, которые можно предпринять, в частности, для устранения препятствий, мешающих подготовительной работе, и проведения Конференции. Представитель Российской Федерации заявил, что это предложение останется в силе, пока не понадобится государствам Ближнего Востока. Представитель Соединенных Штатов Америки вновь подчеркнул, что его страна поддерживает идею создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от оружия массового уничтожения, и готова содействовать прямому региональному диалогу.

6. В ходе прошедшей 23 апреля — 4 мая 2018 года в Женеве второй сессии Подготовительного комитета Обзорной конференции 2020 года была подтверждена важность создания новых зон, свободных от ядерного оружия, там, где их нет, особенно на Ближнем Востоке.

7. Государства-участники вновь заявили о своей поддержке в отношении резолюции по Ближнему Востоку, принятой на Конференции 1995 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора, и напомнили о том, что изложенные в ней цели и задачи были подтверждены на обзорных конференциях 2000 и 2010 годов. Государства-участники подтвердили свою решимость предпринимать, по отдельности и совместно, все необходимые меры, направленные на ее скорейшее осуществление. Государства-участники вновь подтвердили, что поддерживают созыв конференции по созданию на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и всех других видов оружия массового уничтожения.

8. Четыре рабочих документа по этому вопросу были представлены на второй сессии Подготовительного комитета. Группа неприсоединившихся государств — участников Договора о нераспространении ядерного оружия в своем рабочем документе (NPT/CONF.2020/PC.II/WP.16) призвала Генерального секретаря предпринимать более активные усилия для созыва без дальнейшего промедления конференции по вопросу о создании зоны, свободной от ядерного оружия и всех других видов оружия массового уничтожения, на Ближнем Востоке и обеспечения ее успеха. Исламская Республика Иран в своем рабочем документе (NPT/CONF.2020/PC.II/WP.31) предложила учредить на Обзорной конференции 2020 года вспомогательный орган в рамках ее Главного комитета II для рассмотрения вопроса о безотлагательном осуществлении резолюции 1995 года и плана действий 2010 года по Ближнему Востоку и согласовать, опираясь на прошлый опыт, конкретные шаги для их скорейшего осуществления. Она предложила также элементы, которые следует включить в заключительный документ обзорной конференции 2020 года. Соединенные Штаты представили рабочий

документ ([NPT/CONF.2020/PC.II/WP.33](#)), содержащий практические меры в целях создания условий для превращения Ближнего Востока в зону, свободную от оружия массового уничтожения. Группа арабских государств выступила с совместным заявлением и опубликовала рабочий документ ([NPT/CONF.2020/PC.II/WP.34](#)), в котором подтвердила свою решимость приложить все усилия для создания зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения, на Ближнем Востоке в целях расширения возможностей для обеспечения мира, безопасности и стабильности. Кроме того, в ходе второй сессии Подготовительного комитета Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии заявило, что по-прежнему убеждено в том, что проведение изначально планировавшейся конференции на основе договоренностей, свободно достигнутых всеми государствами региона, в соответствии с планом действий, разработанным на Обзорной конференции 2010 года, является оправданной, важной и достижимой целью.

9. Памятуя о том, что в резолюции 1995 года по Ближнему Востоку содержится призыв создать зону, свободную от ядерного оружия и всех других видов оружия массового уничтожения, в районе Ближнего Востока, Организация по запрещению химического оружия (ОЗХО) и Организация Объединенных Наций с момента представления предыдущего доклада Генерального секретаря ([A/72/340 \(Part I\)](#)) продолжили сообща выполнять работу, направленную на полное закрытие заявленной программы Сирийской Арабской Республики по химическому оружию. Эта работа способствует, в частности, созданию такой зоны. Непрерывное взаимодействие между правительством Сирийской Арабской Республики и ОЗХО необходимо для урегулирования всех нерешенных вопросов, касающихся заявления Сирии в рамках Конвенции о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении (Конвенция по химическому оружию).

10. Глубокую обеспокоенность вызывают сообщения о применении химического оружия в Сирийской Арабской Республике, в частности подтверждение миссией ОЗХО по установлению фактов в Сирийской Арабской Республике использования химического оружия в трех случаях в Лтамене в марте 2017 года и в одном случае в Саракибе в феврале 2018 года. В этих условиях глубокое сожаление вызывает непродление мандата Совместного механизма по расследованию ОЗХО-Организации Объединенных Наций, так как в результате этого международного сообщества осталось без специального механизма для возложения ответственности за применение химического оружия в Сирийской Арабской Республике. В этой связи Конференция государств-участников 27 июня 2018 года на ее четвертой специальной сессии постановила, что секретариат ОЗХО создаст механизмы для выявления лиц, ответственных за применение химического оружия в Сирийской Арабской Республике, посредством поиска и представления любой информации, которая может иметь отношение к происхождению этого оружия, в тех случаях, когда миссия ОЗХО по установлению фактов заключит или заключила, что имело место или предположительно имело место применение такого оружия.

11. В соответствии с предложенной Генеральным секретарем повесткой дня в области разоружения под названием «Гарантирование нашего общего будущего», которая была представлена 24 мая 2018 года в Женеве, Генеральный секретарь и Высокий представитель по вопросам разоружения будут сотрудничать с государствами-членами в целях укрепления и упрочения зон, свободных от

ядерного оружия, в том числе путем содействия более активному сотрудничеству и проведению консультаций между существующими зонами, призывая государства, обладающие ядерным оружием, соблюдать соответствующие протоколы к договорам о создании таких зон и поддерживая создание таких зон в будущем, в том числе на Ближнем Востоке.

12. Нормализация обстановки в плане безопасности и окончательное мирное урегулирование на Ближнем Востоке будут способствовать созданию в этом районе зоны, свободной от ядерного оружия. В этой связи все заинтересованные стороны в регионе и за его пределами должны стремиться к созданию такой обстановки. Кроме того, Организация Объединенных Наций по-прежнему готова оказывать любую помощь в этом отношении. В связи с этим глубокую обеспокоенность вызывает хроническое отсутствие прогресса в мирном урегулировании израильско-палестинского конфликта и все более серьезные препятствия для его урегулирования в соответствии с принципом сосуществования двух государств. Недавнее обострение напряженности в Газе является мрачным напоминанием о том, насколько нестабильна нынешняя ситуация, а также о том, что мировое сообщество не может допустить возникновения новых последствий этого конфликта. Урегулирование конфликта в соответствии с принципом сосуществования двух государств является единственным действенным способом прекратить конфликт, положить конец оккупации, начавшейся в 1967 году, разрешить все вопросы относительно окончательного статуса, в том числе вопросы об Иерусалиме, границах, беженцах и безопасности, а также единственным способом создать суверенное, независимое, территориально целостное и жизнеспособное Государство Палестина, живущее бок о бок с Государством Израиль в условиях мира и безопасности согласно соответствующим резолюциям Совета Безопасности, предыдущим соглашениям, Мадридским принципам и дорожной карте «четверки». Генеральный секретарь подтверждает свою приверженность установлению прочного и всеобъемлющего мира на Ближнем Востоке.

III. Ответы, полученные от правительств

Куба

[Подлинный текст на испанском языке]
[11 мая 2018 года]

Выражая глубокую обеспокоенность в связи с угрозой, которую представляет для человечества существование ядерного оружия и его возможное применение или угроза применения, Куба высоко оценивает усилия по созданию зон, свободных от ядерного оружия, во всех регионах мира, которые также дополняют усилия, направленные на полную ликвидацию ядерного оружия.

Куба является частью первого густонаселенного региона мира, объявленного зоной, свободной от ядерного оружия, в соответствии с Договором о запрещении ядерного оружия в Латинской Америке и Карибском бассейне (Договор Тлателолко), который является политическим, правовым и институциональным ориентиром для создания других зон, свободных от ядерного оружия, в разных регионах мира.

Кроме того, регион Латинской Америки и Карибского бассейна внес значительный вклад в ядерное разоружение и поддержание международного мира и безопасности, став первым регионом, официально провозглашенным зоной

мира в ходе второй встречи на высшем уровне Сообщества латиноамериканских и карибских государств, прошедшей в январе 2014 года в Гаване.

Несмотря на призывы международного сообщества и многочисленные резолюции и решения, принятые Генеральной Ассамблеей и Международным агентством по атомной энергии, не удалось создать зону, свободную от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения, на Ближнем Востоке.

Мы твердо убеждены в том, что создание такой зоны станет как существенным вкладом в достижение цели ядерного разоружения, так и важным шагом вперед в рамках ближневосточного мирного процесса.

Неспособность провести ни в 2012 году, ни в последующие годы конференцию по вопросу о создании на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения, в соответствии с итогами обзорных конференций участников Договора о нераспространении ядерного оружия, прошедших в 1995, 2000 и 2005 годах, значительно подрывает доверие к Договору. Мы хотели бы подчеркнуть, что на Обзорной конференции 2020 года следует сосредоточить внимание на принятии согласованных мер, с тем чтобы избежать негативных последствий для авторитета Договора и режима ядерного разоружения и нераспространения в целом.

Куба вновь подтверждает свое твердое намерение содействовать установлению прочного и всеобъемлющего мира на Ближнем Востоке и призывает созвать без дальнейшего промедления и без каких-либо предварительных условий международную конференцию по созданию зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения, на Ближнем Востоке.

Эквадор

[Подлинный текст на испанском языке]
[15 мая 2018 года]

Эквадор, будучи приверженным миру и исходя из статьи 415 своей Конституции, призывает к мирному урегулированию споров и отвергает любые угрозы или применение силы для их разрешения. В этой связи он осуждает разработку оружия массового уничтожения. Поэтому он стал одной из пяти стран Латинской Америки, подписавших в 1963 году декларацию, давшую начало переговорам по разработке Договора о запрещении ядерного оружия в Латинской Америке и Карибском бассейне, посредством которого была создана первая в мире зона, свободная от ядерного оружия, в густонаселенном регионе.

Эквадор приветствует создание в мире других зон, свободных от ядерного оружия (в Африке, южной части Тихого океана, Юго-Восточной Азии, Центральной Азии и Монголии), поскольку считает, что чем больше территорий объявят себя свободными от ядерного оружия, тем шире будет понимание незаконности применения ядерного оружия, и конкретным образом поддерживает построение безопасного мира. В этой связи он сожалеет о том, что не удалось созвать конференцию по вопросу о создании на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия, договоренность о проведении которой была достигнута на Конференции 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, и рекомендует Генеральному секретарю прилагать более активные усилия для обеспечения созыва такой конференции как можно скорее.

Мексика

[Подлинный текст на испанском языке]
[2 мая 2018 года]

Мексика, будучи одним из ведущих инициаторов создания первой зоны, свободной от ядерного оружия, в густонаселенном регионе, поддерживает идею создания таких зон как эффективное средство обеспечения ядерного нераспространения. Разумеется, создание таких зон должно осуществляться на основе конкретных соглашений между сторонами в соответствии с нормами международного права.

По мнению Мексики, создание зон, свободных от ядерного оружия, способствует процессу нераспространения ядерного оружия, поскольку государства-участники берут на себя обязательства не разрабатывать, не приобретать и не применять ядерное оружие, а также предотвращать размещение на своей территории такого оружия, принадлежащего другим государствам. В конечном счете, в военном отношении безъядерные зоны являются не самоцелью, а скорее промежуточным шагом на пути к полной ликвидации ядерного оружия.

Помимо этого, Мексика поддерживает усилия, направленные на создание новых таких зон. Что касается создания зоны, свободной от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока, то Мексика поддерживает усилия, предпринимаемые международным сообществом с этой целью в рамках Генеральной Ассамблеи, и считает, что это стремление — один из ключевых компонентов обязательств, лежащих в основе достигнутой в 1995 году договоренности о бессрочном продлении действия Договора о нераспространении ядерного оружия и соглашений, достигнутых на конференциях по рассмотрению действия Договора о нераспространении ядерного оружия в 2000 и 2010 годах, которые имели целью ослабить напряженность в регионе и создать атмосферу мира и безопасности в этом регионе, а также содействовать достижению цели полной ликвидации ядерного оружия в этой части мира.

Мексика выражает сожаление в связи с принятым решением отложить проведение конференции по вопросу о создании зоны, свободной от ядерного оружия, на Ближнем Востоке и считает, что ее отмена имела негативные последствия для режима нераспространения. Кроме того, по мнению Мексики, тот факт, что эта конференция не состоялась, сказался на авторитете режима, установленного Договором о нераспространении ядерного оружия, подорвав как доверие между сторонами, так и доверие к данным ими обязательствам. Мексика надеется, что в ходе нового цикла обзора Договора в 2020 году удастся достигнуть соглашения по этому вопросу.

Мексика, самостоятельно и в качестве члена различных организаций, будет и впредь поддерживать усилия, предпринимаемые как в рамках Конференции 2020 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, так и в рамках Первого комитета Генеральной Ассамблеи и Международного агентства по атомной энергии, для создания новых зон, свободных от ядерного оружия, а также она напоминает о своем предложении поделиться своим опытом и уроками, извлеченными по итогам создания зоны, свободной от ядерного оружия, в Латинской Америке и Карибском бассейне.

Марокко

[Подлинный текст на французском языке]
[8 мая 2018 года]

Королевство Марокко считает крайне важным без дальнейших отлагательств созвать международную конференцию по созданию на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения, во исполнение плана действий по осуществлению резолюции 1995 года по Ближнему Востоку.

Марокко сожалеет о том, что запланированная на 2012 год конференция по созданию на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения, была перенесена и что на Конференции 2015 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора не был достигнут консенсус в отношении итогового документа, который должен был стать шагом на пути к достижению общей цели установления свободной от ядерного оружия зоны на Ближнем Востоке.

Марокко подчеркивает важность присоединения к Договору о нераспространении ядерного оружия всех государств Ближневосточного региона и заключения всеми ими соглашений о всеобъемлющих гарантиях с Международным агентством по атомной энергии, что будет способствовать построению справедливого и прочного мира в интересах всех этих государств.

Марокко поздравляет Государство Палестина с присоединением к Договору о нераспространении ядерного оружия в 2015 году, а также с подписанием соглашения о всеобъемлющих гарантиях, и считает, что присоединение к Договору имеет большое значение для достижения мира и создания зоны, свободной от ядерного оружия, на Ближнем Востоке.

Марокко подчеркивает, что всем заинтересованным сторонам необходимо в срочном порядке принять конкретные меры, направленные на создание на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия, и до создания такой зоны официально заявить о своих намерениях отказаться от производства и приобретения ядерного оружия и ядерных взрывных устройств и от обладания ими, а также не позволять никаким третьим сторонам размещать ядерное оружие на их территории.

Марокко призывает международное сообщество серьезно относиться к озабоченности по поводу размещения ядерного оружия на Ближнем Востоке, проявляя справедливость и беспристрастность.

Катар

[Подлинный текст на арабском языке]
[15 мая 2018 года]

- Катар был одним из первых государств, выступивших за создание на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия, в соответствии с резолюциями, принятыми на обзорных конференциях 1995, 2000 и 2010 годов.
- Избавление Ближневосточного региона от ядерного оружия является необходимым условием обеспечения международного мира и безопасности.

- Важно последовательно выполнять положения и резолюции, принятые по этому вопросу на всех международных форумах, включая резолюции Генеральной Ассамблеи и итоговые документы обзорных конференций.
- Катар положительно оценивает усилия, которые были приложены для созыва в 2012 году конференции по вопросу о создании такой зоны под эгидой, надзором и ответственностью Генерального секретаря и представителей государств, выступивших соавторами резолюции 1995 года по Ближнему Востоку.

Российская Федерация

[Подлинный текст на русском языке]
[15 мая 2018 года]

Как один из соавторов резолюции 1995 года по Ближнему Востоку Россия предпринимала усилия в целях возобновления диалога по вопросу о создании на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения.

Для продвижения на направлении создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения, российская делегация неофициально представила в ходе заседания Первого комитета на семьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи возможный вариант развязки по региональным аспектам безопасности на Ближнем Востоке. На второй сессии Подготовительного комитета Конференции 2020 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора проводили линию на формирование условий для принятия на обзорной конференции 2020 года решения о созыве Конференции по вопросу о создании на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения, в основу которого могли бы лечь российские предложения по организации Конференции и подготовительного процесса к ней ([NPT/CONF.2020/PC.I/WP.31](#)).

Сирийская Арабская Республика

[Подлинный текст на арабском языке]
[11 мая 2018 года]

Сирийская Арабская Республика особо отмечает основополагающую роль Организации Объединенных Наций в создании зоны, свободной от ядерного оружия, на Ближнем Востоке на основе резолюций Генеральной Ассамблеи, Совета Безопасности и МАГАТЭ и решений обзорных конференций участников Договора о нераспространении ядерного оружия.

Сирийская Арабская Республика заявляет, что создание во всем мире зон, свободных от ядерного оружия, является важным шагом в направлении разоружения и ядерного нераспространения. Однако это не самоцель, а средство достижения целей в области ядерного разоружения и нераспространения, укрепления мира и безопасности на региональном и международном уровнях и сохранения авторитетности Договора.

Сирийская Арабская Республика твердо убеждена в том, что наличие ядерного оружия у любого государства или приобретение такого оружия негосударственными субъектами или террористическими группами создают угрозу международному миру и безопасности. В 1968 году Сирия была одним из первых государств Ближневосточного региона, присоединившихся к Договору о нераспространении ядерного оружия. На всех международных форумах она заявляла о неизменной приверженности своим международным обязательствам по Договору, который она считает краеугольным камнем режима нераспространения и ориентиром для всего международного сообщества. Она подчеркивает, что статья IV Договора предоставляет государствам-участникам неотъемлемое право приобретать ядерные технологии для их использования в различных мирных целях.

Сирийская Арабская Республика напоминает о том, что в апреле 2003 года, когда она была членом Совета Безопасности, она выступила с инициативой, направленной на избавление Ближнего Востока от оружия массового уничтожения, особенно ядерного оружия. К сожалению, из-за позиции ряда влиятельных государств — членов Совета Безопасности, эта инициатива была заблокирована. В декабре 2003 года Сирийская Арабская Республика повторно выдвинула эту инициативу, подготовив рабочий вариант проекта резолюции Совета Безопасности. Однако Соединенные Штаты Америки пригрозили наложить вето на этот проект резолюции, с тем чтобы освободить Израиль от универсальных обязательств по Договору о нераспространении ядерного оружия.

Присоединившись к Конвенции о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении, Сирийская Арабская Республика продемонстрировала свою верность идее создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от всех видов оружия массового уничтожения, в частности ядерного оружия. Она доказала необоснованность предлогов, изобретаемых Израилем с целью не допустить создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия.

Сирийская Арабская Республика подчеркивает, что она серьезно обеспокоена действиями Израиля, который чинит препятствия на пути превращения Ближнего Востока в зону, свободную от ядерного оружия. Израиль по-прежнему отказывается присоединиться к Договору о нераспространении ядерного оружия в качестве государства, не обладающего ядерным оружием, и поставить всю свою ядерную деятельность под контроль МАГАТЭ, нарушая тем самым все соответствующие признанные международным сообществом резолюции Совета Безопасности, в частности его резолюцию 487 (1981), резолюции Генеральной Ассамблеи, резолюции МАГАТЭ и решения обзорных конференций участников Договора.

Сирийская Арабская Республика подчеркивает, что создать на Ближнем Востоке зону, свободную от ядерного оружия, и устранить угрозу распространения ядерного оружия можно только в том случае, если Израиль присоединится к Договору о нераспространении ядерного оружия в качестве государства, не обладающего ядерным оружием, и поставит всю свою ядерную деятельность под всеобъемлющие гарантии МАГАТЭ.

В этой связи Сирийская Арабская Республика испытывает обеспокоенность в связи с отсутствием прогресса в осуществлении резолюции по Ближнему Востоку, принятой на Конференции участников Договора по рассмотрению и продлению действия Договора 1995 года, и плана действий по Ближнему Востоку, принятого на обзорной конференции участников Договора о нераспространении ядерного оружия 2010 года.

Сирийская Арабская Республика заявляет о необходимости подтвердить актуальность заявления, содержащегося в Заключительном документе Конференции участников Договора о нераспространении ядерного оружия 2000 года. Согласно этому документу, резолюция 1995 года по Ближнему Востоку будет сохранять силу до тех пор, пока не будут реализованы поставленные в ней цели и задачи, и что она является существенно важным элементом итогового документа Конференции 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора.

Сирийская Арабская Республика напоминает о том, что принятие резолюции о бессрочном продлении Договора на Конференции 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора было бы невозможным, если бы тогда не была достигнута договоренность, по которой государства, обладающие ядерным оружием, обязались учитывать обеспокоенность многих расположенных в Ближневосточном регионе государств-участников, и особенно необходимость оказывать давление на Израиль, с тем чтобы он присоединился к Договору, поставил все свои ядерные установки под всеобъемлющие гарантии без каких бы то ни было условий и дальнейших задержек и ликвидировал весь свой военный ядерный потенциал, не находящийся под международным контролем, чтобы подготовить почву для создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия.

Сирийская Арабская Республика выражает сожаление по поводу того, что в 2012 году не удалось созвать международную конференцию, которая была предусмотрена в Заключительном документе Конференции участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора 2010 года. В работе конференции 2012 года должны были принять участие все государства Ближнего Востока, с тем чтобы рассмотреть вопрос о создании на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и всех других видов оружия массового уничтожения. Сирийская Арабская Республика отвергает также все доводы, которые Соединенные Штаты в своем качестве государства — депозитария Договора и одного из организаторов конференции 2012 года выдвинули в то время с целью объяснить, почему эта конференция так и не была проведена. Сирийская Арабская Республика вновь подчеркивает, что в соответствии со своей резолюцией 487 (1981) Совет Безопасности обязан оказать давление на Израиль в целях создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия, особенно с учетом того, что государства — депозитарии Договора являются постоянными членами Совета Безопасности, и с целью заставить Израиль присоединиться к Договору, отказаться от всех своих арсеналов ядерного оружия и средств его доставки и поставить всю свою ядерную деятельность под всеобъемлющие гарантии МАГАТЭ.

Сирийская Арабская Республика подчеркивает, что согласно статье I Договора государства, обладающие ядерным оружием, обязуются не передавать Израилю ядерное оружие или другие ядерные взрывные устройства, а также прямой или косвенный контроль над таким оружием или такими устройствами, равно как и никоим образом не помогать, не поощрять и не побуждать Израиль к производству или к приобретению каким-либо иным способом ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств, а также контроля над таким оружием или взрывными устройствами.

Сирийская Арабская Республика подчеркивает, что вопрос о создании на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия, никоим образом не должен увязываться с мирным процессом в этом регионе. Сирийская Арабская Республика подтверждает также, что любое упоминание в этой связи стран Ближнего Востока ни в коем случае не служит цели определения границ этого региона.

Сирийская Арабская Республика вновь подтверждает свою готовность сотрудничать с Генеральным секретарем в целях создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия.

Турция

[Подлинный текст на английском языке]
[14 мая 2018 года]

Турция подтверждает свою твердую приверженность принципам контроля над вооружениями и разоружения, а также нераспространения оружия массового уничтожения и средств его доставки. Политика Турции исключает производство, применение, разработку и передачу оружия массового уничтожения и обладание им. Турция активно участвует в международной деятельности в этой области и выступает за создание зон, свободных от ядерного оружия, там, где это возможно, на основе договоренностей, добровольно заключенных между государствами соответствующих регионов. Создание зон, свободных от ядерного оружия, на основании статьи VII Договора о нераспространении ядерного оружия, — это эффективное средство укрепления доверия на региональном уровне, которое в свою очередь укрепляет глобальный режим нераспространения и разоружения и способствует осуществлению Договора.

Исходя из этого понимания, Турция на семьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи присоединилась к числу авторов резолюции [72/22](#), озаглавленной «Договор о зоне, свободной от ядерного оружия, в Африке», и к консенсусу в отношении решения 72/515, озаглавленного «Договор о зоне, свободной от ядерного оружия, в Юго-Восточной Азии (Бангкокский договор)». Кроме того, Турция присоединилась к числу авторов резолюции [72/50](#), озаглавленной «Более решительные совместные действия в целях полной ликвидации ядерного оружия».

Для Турции, соседствующей с Ближневосточным регионом, обеспечение в нем мира, безопасности и стабильности имеет огромное значение. Поэтому Турция всегда решительно выступала в поддержку создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия, а также других видов оружия массового уничтожения и средств его доставки. Создание такой зоны будет соответствовать положениям Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи и руководящим принципам, принятым Комиссией по разоружению в 1999 году. Исходя из этого, Турция всецело поддержала резолюцию, принятую на Конференции участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора 1995 года с целью создания такой зоны. Турция последовательно выполняет положения резолюции, принятой на Конференции участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора 2010 года, на которой также было принято решение о созыве в 2012 году международной конференции по этому вопросу. Турция выражает сожаление в связи с тем, что эта конференция так и не состоялась. Кроме того, вызывает сожаление тот факт, что участникам обзорной конференции 2015 года не удалось прийти к консенсусу в отношении итогового документа.

В этой связи Турция хотела бы вновь заявить о жизненной важности Договора как основного международно-правового рамочного документа в этой области. Эта объективная реальность подводит нас к выводу о том, что Договор следует укрепить и сделать универсальным. Присоединение к Договору государств, которые еще не сделали этого, станет важным шагом в этом направлении. Это будет

иметь особое значение с учетом того, что в Ближневосточном регионе существует лишь одно государство, которое не является участником Договора.

Кроме того, Турция призывает государства, которые еще не сделали этого, присоединиться к Конвенции по химическому оружию, Конвенции о биологическом и токсинном оружии и Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний и соблюдать их положения и заключить с Международным агентством по атомной энергии (МАГАТЭ) соглашение о всеобъемлющих гарантиях, дополнительный протокол и в соответствующих случаях пересмотренный протокол о малых количествах. Турция считает, что присоединение к этим соглашениям и их осуществление будет способствовать созданию зон, свободных от ядерного оружия, в том числе на Ближнем Востоке. Исходя из этого понимания, Турция проголосовала за резолюцию 72/43 Генеральной Ассамблеи, озаглавленную «Осуществление Конвенции о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении», и присоединилась к числу соавторов резолюции 72/70, озаглавленной «Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний».

Создание на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и всех других видов оружия массового уничтожения и систем его доставки, будет способствовать ослаблению напряженности и укреплению доверия, продвижению мирного процесса, укреплению глобальных норм в области ядерного нераспространения и разоружения и консолидации международных усилий по обеспечению мира и безопасности, в силу уникального характера такой зоны, свободной от всех категорий оружия массового уничтожения. Турция твердо уверена, что процесс создания такой зоны следует ускорить, поскольку его затягивание на неопределенный срок может подорвать доверие к международному режиму нераспространения. Турция выражает надежду на то, что связанные с этим проблемы можно будет решить в предстоящий период. Для этого необходимо, чтобы все заинтересованные стороны заняли конструктивные позиции.

Турция продолжает поддерживать усилия, направленные на создание на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения и средств его доставки. Недавно на семьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи Турция присоединилась к консенсусу, на основе которого была принята резолюция 72/24, озаглавленная «Создание зоны, свободной от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока». Кроме того, Турция проголосовала за резолюцию 72/67, озаглавленную «Опасность распространения ядерного оружия на Ближнем Востоке». Турция пропагандирует идею создания зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения и средств его доставки, и на других международных форумах. На шестьдесят первой сессии Генеральной конференции МАГАТЭ, проходившей с 18 по 22 сентября 2017 года, Турция проголосовала в поддержку резолюции GC(61)/RES/14 «Применение гарантий МАГАТЭ на Ближнем Востоке». Турция выступила с заявлениями в поддержку создания такой зоны на первой и второй сессиях Подготовительного комитета обзорной конференции 2020 года, состоявшихся соответственно в 2017 и 2018 годах.

Турция является участником Инициативы в области ядерного разоружения и нераспространения. Участники этой инициативы представили рабочий документ (NPT/CONF.2015/PC.III/WP.7), касающийся создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от оружия массового уничтожения, Подготовительному комитету обзорной конференции 2015 года на его третьей сессии, проходившей с 28 апреля по 9 мая 2014 года.

Турция предлагает всем участникам внести свой вклад в создание на Ближнем Востоке зоны, свободной от оружия массового уничтожения, и выражает надежду на то, что Генеральный секретарь продолжит консультации с государствами этого региона и другими заинтересованными государствами, направленные на достижение этой цели. Турция по-прежнему готова поддерживать эти усилия.

Турция решительно выступает в поддержку ближневосточного мирного процесса, который она считает ключевым фактором достижения региональной стабильности и формирования благоприятных условий для создания зоны, свободной от оружия массового уничтожения.

В надлежащих случаях Турция включает эту тему также и в повестки дня двусторонних переговоров.

И наконец, Турция, что немаловажно, будет продолжать содействовать достижению главной цели — избавления мира от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения. Учитывая нестабильность обстановки в плане безопасности в мире, особенно на Ближнем Востоке, международному сообществу необходимо укреплять сотрудничество и активизировать участие всех заинтересованных сторон, для того чтобы воплотить в жизнь принципы, закрепленные в Договоре о нераспространении ядерного оружия.

Украина

[Подлинный текст на английском языке]
[15 мая 2018 года]

Украина является участником Договора о нераспространении ядерного оружия в качестве безъядерного государства с 1994 года. На протяжении своего 24-летнего участия в Договоре Украина выполняет свои обязательства в соответствии с положениями этого международно-правового документа. Кроме того, Украина продолжает брать на себя и успешно выполнять дополнительные обязательства в рамках процесса саммитов по ядерной безопасности. В частности, Украина отказалась от использования высокообогащенного урана и удалила со своей территории все его запасы. В ходе Саммита по ядерной безопасности, состоявшегося в марте и апреле 2016 года в Вашингтоне, Украина на высшем политическом уровне вновь подтвердила свою приверженность принципам нераспространения ядерного оружия в качестве одного из государств, играющих ведущую роль в этом процессе.

Украина выступает в поддержку создания зоны, свободной от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока. Эта позиция была подтверждена Украиной на высоком политическом уровне в ходе обзорной конференции 2015 года. Мы рассматриваем проведение конференции по этой проблематике как одну из важных задач; ее успешное выполнение будет способствовать повышению уровня региональной и международной безопасности и укреплению режима ядерного нераспространения.

IV. Ответ, полученный от Европейского союза

[Подлинный текст на английском языке]

[15 мая 2018 года]

Европейский союз подтверждает свою твердую приверженность созданию на Ближнем Востоке зоны, свободной от оружия массового уничтожения и систем его доставки, как это предусмотрено в резолюции 1995 года по Ближнему Востоку. Это было вновь подтверждено в Барселонской декларации 1995 года, в которой Европейский союз и его государства-члены, а также все страны Ближнего Востока и Северной Африки обязались добиваться создания на Ближнем Востоке «поддающейся взаимной и эффективной проверке зоны, свободной от оружия массового уничтожения — ядерного, химического и биологического — и систем его доставки». Европейский союз считает, что резолюция 1995 года сохраняет свою силу до тех пор, пока не будут реализованы поставленные в ней цели и задачи, как об этом говорится в плане действий Конференции 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора.

Европейский союз исходит из того, что налаживание диалога и укрепление доверия между заинтересованными сторонами — это единственное, что может реально позволить согласовать порядок проведения содержательной конференции с участием всех государств Ближнего Востока на основе добровольно заключенных ими договоренностей в соответствии с решением, принятым на обзорной конференции 2010 года.

Европейский союз подтверждает свою готовность содействовать процессу создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от оружия массового уничтожения и систем его доставки, как он это делал раньше посредством налаживания диалога между государствами региона. Европейский союз по-прежнему готов способствовать продвижению этого процесса путем организации семинаров и совещаний, как это было сделано в 2011 и 2012 годах, соответственно. Главный советник и Специальный посланник по вопросам нераспространения и разоружения по-прежнему готов оказывать содействие этому процессу и встречаться и взаимодействовать с представителями всех государств региона для изучения путей оживления этого процесса.

Европейский союз подтверждает также свою готовность продолжать оказывать содействие Ближневосточному региону в рамках Инициативы Европейского союза по созданию центров передового опыта по смягчению химических, биологических, радиологических и ядерных рисков, выдвинутой в связи с необходимостью укрепления институционального потенциала стран, не входящих в Европейский союз, в области уменьшения химических, биологических, радиологических и ядерных рисков. Центры передового опыта, созданные в Иордании, Алжире, Марокко и Объединенных Арабских Эмиратах, способствуют активизации деятельности по наращиванию потенциала в регионе.

Европейский союз по-прежнему призывает все государства региона, которые еще не сделали этого, присоединиться к Договору о нераспространении ядерного оружия, Конвенции по химическому оружию и Конвенции о биологическом и токсинном оружии и соблюдать их положения, подписать и ратифицировать Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний и заключить с Международным агентством по атомной энергии соглашения о всеобъемлющих гарантиях, дополнительный протокол и в соответствующих случаях пересмотренный протокол о малых количествах. Кроме того, присоединение к Гаагскому кодексу поведения

по предотвращению распространения баллистических ракет могло бы способствовать укреплению доверия между странами региона, которое необходимо для достижения прогресса в деле создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от оружия массового уничтожения.
